

# El Adelanto

DIARIO DE SALAMANCA

REDACCION Y TALLERES: TELEFOS. 3185 y 1924  
CALLE DE RAMOS DEL MANZANO, 36

ADMINISTRACION: TELEFONO 1018  
RUA MAYOR, 13. - APARTADO 10

HOY, CUESTACION PUBLICA



de AUXILIO SOCIAL  
en la capital y en los  
pueblos de la provin-  
cia, colocándose el  
emblemata «FAJARDO»

## Peregrinación a la Meca

Tanger.—Ha llegado el vapor español "Plus Ultra", de la Compañía Transmediterránea, para recoger a los musulmanes tangerinos que, junto con los de la zona española de Marruecos, irán en tradicional peregrinación a la Meca. El "Plus Ultra" zarpará el próximo martes. (Logos.)

## SE CONSTITUYE EN LONDRES el movimiento "Amigos de España"

### PARA LABORAR POR EL RESTABLECIMIENTO DE RELACIONES DIPLOMATICAS ANGLLO-ESPAÑOLAS

Londres.—Hombres de negocios, personalidades de las fuerzas armadas y un representante del Gobierno británico en España se han unido para laborar por el restablecimiento de relaciones diplomáticas normales con este país. El movimiento "Amigos de España" se constituye después de haberse formado en Escocia una asociación similar, con la

### El Caudillo y su esposa asisten a la Salve tradicional a la Virgen del Coro

#### Fueron aclamados por el pueblo donostiarra

San Sebastián.—Siguiendo tradición costumbre, hoy, vespertina de la Virgen, se celebró a las cinco y media de la tarde una solemne Salve en la iglesia de Santa María. Asistió S. E. el jefe de Estado acompañado de su esposa, doña Carmen Polo de Franco, que fueron aclamados por el pueblo a la entrada y a la salida del templo. Ocho el excelentísimo y reverendísimo doctor don José García Gollara, obispo de Oñate, y asistieron además al culto de su Santidad, el señor Coganari, y las autoridades. Cambió magistradamente la Salve, obra expresamente compuesta para este acto por el maestro Recibe, el Orfeón donostiarra. (Logos.)

## SESION DEL CONSEJO DE SEGURIDAD

### El delegado indio propone el establecimiento de un Gobierno postbélico en una Corea unida

#### El Consejo aplazó sus sesiones hasta el jueves

Lake Success.—Al iniciarse la sesión de hoy en el Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas, hizo uso de la palabra el delegado de El Ecuador, Antonio Quevedo, quien atacó en primer lugar al delegado soviético, Malink. El presidente ha actuado de tal modo—dijo Quevedo—que el Consejo no ha tenido otra alternativa que la de andar a la deriva de bueno o de mal grado, siempre que el presidente lo ha deseado. El presidente ha dicho—agregó—seguidme y tendréis paz; abandonadme y tendréis guerra. Esto es grave. Al hablar de la representación de Corea del Norte, si ésta fuese invitada junto con la representación de Corea del Sur, Quevedo dijo: "Este no puede acceder a que se sienten en esta mesa un agresor, mientras éste no alije los dedos con que trata de estrangular a su víctima. Después de Quevedo habló el delegado noruego, Arne Sines, quien acusó a la Unión Soviética de flagrante inconsecuencia al tratar de que el Consejo de Seguridad adoptara una decisión, invitando al representante de Corea del Norte, cuando ha dicho que todas las decisiones del Consejo son ilegales. Sines acusó a Malink de haber ejercido sus poderes de manera injustificada y manifestó que el único propósito de Malink al volver no era otro que el de hacer propaganda. Seguidamente intervino el delegado indio, Rahu, quien sugirió que el Consejo de Seguridad debía encargar a los seis miembros permanentes del mismo—India, Egipto, Noruega, Ecuador, Cuba y Yugoslavia—para que redactasen un plan para tratar de poner fin a las hostilidades en Corea y establecer un Gobierno postbélico en una Corea unida. Chauvel hizo ver a continuación que los delegados soviéticos no han vuelto a las demás Comisiones de las Naciones Unidas, y dijo que por ello uno llega a la conclusión de que usted—y se dirigió a Malink—ha regresado a nosotros como presidente del Consejo de Seguridad y no como delegado soviético. Usted siempre nos ha indicado cuándo habla como presidente del Consejo y cuándo como delegado de la Unión Soviética. Unas veces, como el doctor Jekil, y otras, como Mr. Hyde. El Consejo de Seguridad aplazó la sesión hasta el jueves, a las tres de la tarde, hora local. (Efe.)

## LOS COMUNISTAS COREANOS preparan un ataque en gran escala contra Taegú

### Después de una ofensiva de ocho días, la Infantería de Marina norteamericana ocupa las alturas de Chijú

#### LOS ATAQUES ROJOS EN EL SECTOR DEL RIO NAKTONG HAN SIDO RECHAZADOS

Tokio. (Urgente).—Al amanecer de la mañana de hoy, tropas norteamericanas, bajo una lluvia torrencial, iniciaron un ataque contra la gran bolsa del Naktong. En una operación preliminar a la de esta madrugada, los norteamericanos que resisten en el bolsón de Changyong, rechazaron seis ataques comunistas y también iniciaron incursiones para eliminar un grupo de 200 comunistas que se habían infiltrado en la retaguardia del 34 regimiento norteamericano. (Efe.)

Prete de Taegú.—La primera división de caballería ha informado haber aplastado a unos enemigos que cruzaron el río a 13 millas al suroeste de Taegú. Se afirma que d'ieron muerte a 300 rojos y que los 200 restantes repusieron el río. Frente de Pohang.—Los tanques norteamericanos y las fuerzas surcoreanas y norteamericanas atacan al oeste de Pohang, en una tentativa de aislar a 3.000 rojos. Frente del Sur.—La Infantería de Marina norteamericana ha cumplido los objetivos establecidos en una ofensiva que ha durado una semana, acercándose a Chijú, habiendo ocupado las alturas después de haber entrado en acción y seguido adelante. (Efe.)

NUEVA ARMA DE COMBATE. Tokio.—Un portavoz ha dicho que un nuevo tipo de pequeño cohete ha sido utilizado por primera vez en combate para hundir un puente en Chijú, en la parte central de Corea. Es transportado por aviones "Corsair", que llevan 24 cohetes debajo de cada ala. El proyectil es de 11,75 pulgadas de diámetro. (Efe.)

#### PREPARANDO EL ATAQUE A TAEGU

Tokio. (Urgente).—Unos 500 coreanos del Norte han cruzado el río Naktong antes del amanecer de hoy, en un asalto que parece que tiene como objeto probar las defensas norteamericanas antes de lanzar un ataque en gran escala contra Taegú. No obstante, no pudieron romper las líneas defendidas por la primera división de caballería norteamericana. Se pone de relieve que el ataque se ha producido en el mismo lugar donde las tropas de esta primera división aniquilaron a unos 1.000 comunistas infiltrados hace unos días. (Efe.)

#### SITUACION DE LOS FRENTEROS

Tokio.—En las primeras horas de la noche de hoy, hora de Tokio, la situación en los frentes es la siguiente: Frente del río Naktong.—Las unidades de la 24. división norteamericana han avanzado dos kilómetros a primera hora de hoy, en un ataque que tiene por objeto rechazar a toda una división enemiga a través del río Naktong, a unos 60 kilómetros a noroeste del puerto de Pusan. Tres tanques enemigos han sido destruidos. (Efe.)

## La princesa Rethy, esposa de Leopoldo III, llega a Bélgica

### LE ACOMPAÑABAN SUS HIJOS JOSEFINA, CARLOTA Y ALEJANDRO

Bruselas.—El príncipe real ha encargado a Paul Van Zeeland de constituir Gobierno, y el destacado dirigente católico ha aceptado el encargo y declara que tratará de formar un Gabinete homogéneo socialcristiano. La primera gestión realizada al efecto por Van Zeeland ha sido con el primer ministro saliente, Jean Duvieusart. (Efe.)

## LA FIESTA ONOMASTICA DEL GOBERNADOR CIVIL Y JEFE PROVINCIAL

Mañana, festividad de San Joaquín, celebra su fiesta onomástica el excelentísimo señor gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, don Joaquín Pérez Villanueva, que desde su toma de posesión de estos cargos cuenta con la simpatía y afecto de los salmantinos, por lo que en esta fecha ha de recibir, sin duda, inequívocas muestras de tales sentimientos. A ellos nos unimos muy sinceramente, expresando al señor Pérez Villanueva desde estos columnas de EL ADELANTO nuestra más cordial felicitación en esta fecha, deseándole que ella le deparé una jornada dichosa en compañía de sus distinguidos familiares. (Efe.)

## LEGA A BRUSELAS

Bruselas.—La princesa de Rethy, esposa del rey de los belgas, ha llegado a Bruselas procedente de Ginebra en un avión. Noticias no confirmadas dicen que Leopoldo III la acompañaba en el viaje, pues se dice que el monarca salió esta misma mañana de Bruselas en un avión militar belga, para acompañar a su esposa en el viaje de regreso a Bélgica, desde la citada ciudad suiza. Se tomaron todas las medidas para mantener el secreto de este viaje del rey a Ginebra. El avión, a los pocos minutos de tomar tierra en esta ciudad, volvió a despegar con rumbo a la capital belga con el rey, la princesa y los infantes que aun estaban con ella. (Efe.)

## FUE RECIBIDA POR EL REY Y EL PRINCIPE

Bruselas.—La princesa de Rethy fue recibida en el aeropuerto Bruselense por el rey Leopoldo—que por fin, parece no hizo el viaje a Ginebra—en busca de su esposa y de sus hijos Josefina, Carlota y Alejandro, y por el príncipe Balduino. (Efe.)

## HACIA EL PALACIO DE LAEKEN

Bruselas.—Apenas tomó tierra el avión en que llegaba de Ginebra la princesa Rethy, acompañada de su esposo, el rey de los belgas, y sus hijos Josefina, Carlota y Alejandro, y el príncipe Balduino, se dirigieron hacia el palacio de Laeken. (Efe.)

## LA PRINCESA RETHY, ESPOSA DEL REY DE LOS BELGAS, HA SALIDO EN AVIÓN PARA BRUSELAS, CON OBJETO DE REUNIRSE CON SU ESPOSO.

Mañana, festividad de San Joaquín, celebra su fiesta onomástica el excelentísimo señor gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, don Joaquín Pérez Villanueva, que desde su toma de posesión de estos cargos cuenta con la simpatía y afecto de los salmantinos, por lo que en esta fecha ha de recibir, sin duda, inequívocas muestras de tales sentimientos. A ellos nos unimos muy sinceramente, expresando al señor Pérez Villanueva desde estos columnas de EL ADELANTO nuestra más cordial felicitación en esta fecha, deseándole que ella le deparé una jornada dichosa en compañía de sus distinguidos familiares. (Efe.)

#### BOMBARDEO DE OBJETIVOS MILITARES

Cuartel General de la quinta fuerza aérea en Corea.—Aviones norteamericanos han bombardeado objetivos militares en Corea septentrional y a lo largo del río Naktong, entre ellos la artillería pesada, que se dice está concentrada al norte de Waegwan. (Efe.)

#### SEUL, CAPITAL DE LA REPUBLICA POPULAR

Tokio.—La radio comunista de Pyongyang ha anunciado que la capital coreana del Norte será trasladada a Seul, que va a comenzar de nuevo su vida como capital de la República Popular coreana. El presidente del Comité de Seul, Li Song Yup, ha exhortado al pueblo a que coopere a la reconstrucción de Seul. Hace varios días que el Cuartel general de Mac Arthur ha facilitado un resumen de las operaciones aéreas de ayer en el frente de Corea, y dice: Bombardeos ligeros B-26 intensificaron sus ataques nocturnos contra los convoyes, estaciones ferroviarias y concentraciones de tropas detrás de las líneas rojas, incluyendo a Seul, Chingju y Taegú. Los B-26 bombardearon otra

## El Gobierno federal alemán está dispuesto a contribuir a la formación de un ejército paneuropeo

### PERO LO HARA EN PIE DE IGUALDAD CON LAS DEMAS NACIONES

#### Comienza el debate en la Asamblea consultiva europea

Estrasburgo.—Miembros de la delegación de Alemania occidental en el Consejo de Europa, con excepción de los representantes socialdemócratas, han celebrado conversaciones con el Gobierno de la República federal alemana a propósito de la proposición de Churchill de crear un ejército europeo. El doctor Hermann, jefe de la referida delegación, dijo que la República federal alemana no quiere la rearmamentización en el sentido de formar un ejército nacional alemán. Sin embargo, estamos dispuestos a dar nuestra contribución a un ejército europeo para la defensa de Europa. Dijo que Alemania sólo podrá formar parte en tal defensa bajo condiciones idénticas a las de los demás países participantes en la misma. Afirmó que la petición de Churchill de nombrar un ministro europeo de Defensa y una comisión democrática de control había sido incluida en la propuesta británica a requerimiento de Alemania y Francia. (Efe.)

## Ligera mejoría del conde de Romanones

San Sebastián.—El conde de Romanones ha experimentado una ligera mejoría dentro de su gravedad. La noche anterior la pasó algo más tranquilo. (Efe.)

## «VIRGILIO»

Por J. ECHAVE - SUSTAETA

## Recensiones bibliográficas

POR GABRIEL ESPINO

Es muy grato, como decía Lemaitre, anotar los comentarios que nos sugiere la lectura de bellos libros; y con gran complacencia lo hacemos nosotros respecto del estudio que el doctor profesor y notable latinista don Javier Echave-Sustaeta, antiguo alumno de esta Universidad, dedica a Virgilio en el volumen II de la colección de "Clásicos Labor". El mérito principal de la obra que comentamos, raíz de los múltiples aciertos que la avaloran, está a nuestro entender, en la honda y cordialísima devoción que el autor siente por el tema. Una admiración cálida, efusiva y tierna—y por lo mismo virgiliana también—, penetra todas las páginas de este libro sobre el egregio poeta latino, que si en vida fue celebrado a par del propio Augusto, alcanzó luego, tal vez con más firmeza que nadie, la inmortalidad de la fama, la que se adquiere, como decía Ennio, "per ora virorum". Para Virgilio no milita su propia sentencia: "Omnia ferit aetas animum quoque"

del mejor poeta", tanto como su ardiente patriotismo y honda religiosidad; la observación ahincada y amorosa de los pormenores, del mundo real, que en Virgilio se compadeció a maravilla con la vocación filosófica, con el vuelo del pensamiento que busca las causas: "Felix qui potuit rerum cognoscere causas!" Con no menor acierto y brillantez venimos valorada en el trabajo que brevemente comentamos, la técnica incomparable y personalísima de Virgilio; su arte primoroso, su dominio del claro-oscuro que hizo que Michelet le llamara "Pontífice del Misterio", y que, unido a la suavidad de afectos, dá a sus versos ese tono crepuscular, que, como ha escrito con bellas palabras un publicista contemporáneo, nos hace presentir "la trina percusión del Ángelus". Pone igualmente de relieve el profesor de Barcelona, la ternura al par que la incurable y serena tristeza del cantor de Eneas, manantial de tantos versos en cuya versión han desmayado los más grandes poetas; tal, por ejemplo, el exámetro intraducible del "llanto de las cosas", suprema efusión del alma que más líricamente ha sabido cantar la Naturaleza: "Sunt lacrimae rerum et mentem mortalia tangunt".

Exalta también el tino maravilloso de Virgilio en la elección de los epítetos y adjetivos; el encanto evanescente e inaprensible de su diction, y la peculiaridad tal vez más acusada de su estilo: el haber sabido mejor que nadie fundir en una, como advierte con gran perspicacia el ilustre crítico inglés Myers, la emoción expresada y sugerida, con lo cual los sentimientos del autor de las Geórgicas, "parecen venir a nosotros en vuelos de melodías preparadas para ellos desde el principio del mundo", según la bella expresión del mismo Myers. Resulta, pues, que todos los perfiles esenciales para el conocimiento del sumo poeta latino, aparecen perfectamente realizados en el trabajo de nuestro dilecto amigo y compañero. Ha logrado éste, por otra parte, añadir a los merecimientos que tan justa como gozosamente hemos apuntado, otros tan relevantes como el hacer una magnífica selección de los más hermosos pasajes de las inmortales obras virgilianas, que traduce de modo admirable en cuidada prosa rítmica, sistema de versión que hasta el día había intentado entre nosotros, y remata el señor Echave-Sustaeta su meritosísimo estudio, expuesto en galana forma, llena de entusiasmo comunicativo, con unos interesantes capítulos sobre la proyección de Virgilio en la posteridad, la deformación que su figura en el medioevo, y la gran influencia que ha ejercido en nuestras letras.

(todo lo arrebató, todo se lo lleva el tiempo, hasta la memoria); porque después de veinte siglos siendo "de los vates honra", y "fuente que muchos ríos de dulce hablar derrama", como canto de él el inmenso Dante, que le eligió "por guía, por señor y por maestro". El hechizo singular del gran mantuario; la coyuntura feliz en que aparece "para dictar con voz no oída de antes su mensaje inmortal de humana esperanza", como dice bellamente Echave; la identificación del poeta con los dulces campos "dulcia arva" en que transcurrió su infancia; "el amor sin ejemplo antes de él a la naturaleza, a la tierra, a los animales, sello de su poesía"; el hacer de ésta un sacerdocio rindiéndole culto de por vida; "sacra fero ingenti percussus amore"; el anhelo acucioso de perfección que le hace estar siempre insatisfecho de su obra; la suave melancolía de que está transida aquella, como fruto de un espíritu superior que se nos muestra en la conmovedora testitura que va de la sonrisa a las lágrimas; he aquí unos cuantos rasgos prestantes del carácter y de la producción virgiliana que el mencionado profesor sabe realizar magistradamente. Y para que la semblanza del autor de la "Eneida" quede perfecta y lograda, al ir analizando aquí finalmente las "Bucólicas", las "Geórgicas" y ese mismo inmarcescible poema de las gestas imperiales de Roma, al mismo tiempo que entrelaza y corrobora sus juicios con los de los más eminentes y devotos conocedores de Virgilio, y suscita todos los temas interesantes planteados en torno a dichas producciones, procura recoger otras características profundas y auténticamente virgilianas. Entre ellas las siguientes: el sentimiento de simpatía hacia el dolor humano, que es, en frase de Concha Espina, "el padre de la poesía así como la misericordia es la madre"; su misión como precursor, en algún modo, del cristianismo; la nobilísima exaltación del trabajo que alienta en las Geórgicas—"el mejor poema

que alienta en las Geórgicas—"el mejor poema

Lea usted EL ADELANTO







# HABLEMOS de TOROS

DOMINGO TAURINO

## TRIUNFA EN MADRID el ganadero charro D. Dionisio Rodríguez

### EN LAS CUATRO CORRIDAS DE TOROS CELEBRADAS, CORTARON OREJAS MANOLO CARMONA, PAQUITO MUÑOZ Y MANOLO DOS SANTOS

La feria de Gijón comenzó con una novillada, a cargo de Aparicio, Frasquito y Litri

#### Primera de abono, con asistencia del Caudillo

San Sebastián.—Primera corrida de abono. Seis toros de Atanasio Fernández, de Salamanca, para Pepe, Luis Mianca, para Pepe, Luis Mianca, para Pepe, José María que Dominguez y José María que Martorell. Plaza llena hasta el tejado.

A las cinco y veinticinco aparece en el palco presidencial Su Excelencia el jefe del Estado, acompañado de su esposa, doña Carmen Polo de Franco, siendo recibidos con una larga ovación y entusiásticos vítores.

Pepe Dominguez fué aplaudido al lancear de capa en su primer. Después de brindar al Caudillo realizó una faena vistosa y valiente, con pases de todas las marcas, para un pinchazo, una entera y descabello. (Obsequio del Caudillo. Gran ovación.)

En su segundo clavó varios pares de banderillas de rodillas, verdaderamente impresionantes. Fué tropicada sin consecuencias por el toro. Prosigue la faena muy valiente y adornada, dejando un pinchazo y dos medias. (Ovación y vuelta.)

Luis Miguel lancea vistosamente, siendo muy aplaudido. Con la muleta hace una faena breve e inteligente, terminando de un pinchazo y media estocada que basta. (Obsequio del Caudillo. Aplausos.)

En su segundo hace una faena adornada, con pases ayudados por alto y naturales, siendo ovacionado. Mata de dos medias estocadas. (Palmas.)

Martorell da varios pases por alto y naturales. Al salir de uno de ellos es volteado aparatadamente y Luis Miguel consigue llevarse al toro. La cogida fué muy aparatosa y resultó milagroso que saliera indemne. Continúa con más naturales, para terminar de una estocada, un pinchazo y una entera, con petición de oreja. (Obsequio del Caudillo y gran ovación.)

En el que cierra plaza Martorell hizo una buena faena, saliendo también tropicada, para una estocada y otra media que basta. Fué ovacionado y dió la vuelta al ruedo.

Una oreja para Manolo Carmona

Barcelona.—Plaza Monumental. Cuatro toros de Salvador Guardiola y dos de Ricardo Arjona, el segundo y sexto, para Andruz, Manolo González y Manolo Carmona.

Andruz es ovacionado con la capa en su primero. Hace una faena valiente y lo mata de una estocada. (Ovación y vueltas.) En su segundo hace una faena de naturales, manoleínas y molinetes. Dos pinchazos, una entera y descabello. (Ovación y vueltas.)

Manolo González, en su primero lo toreó con eficacia y lo mata de media y descabello. (Ovación.) En su segundo, después de unos pases de tanteo, sigue por naturales y luego da tres pases por la cara. Mata de una estocada.

Manolo Carmona, en su primero, hace una faena valiente y lo mata de una estocada. (Ovación y vueltas.) En su segundo, después de unos pases de tanteo, sigue por naturales y luego da tres pases por la cara. Mata de una estocada.

Carmona ha sido ovacionado

Carmona ha sido ovacionado

Carmona ha sido ovacionado

Carmona ha sido ovacionado

Carmona ha sido ovacionado

Carmona ha sido ovacionado

Carmona ha sido ovacionado

Carmona ha sido ovacionado

Carmona ha sido ovacionado

Carmona ha sido ovacionado

Carmona ha sido ovacionado

Carmona ha sido ovacionado

Carmona ha sido ovacionado

Triunfa Paquito Muñoz

Santander.—Segunda corrida de feria. Seis toros de Sánchez Fabrés Hermanos, grandes y buenos. Todos recargados en vater. Con codicia llegaron bien a la muleta, salvo el tercero, y el cuarto, que fueron inciertos.

Paquito Muñoz hizo en el segundo una faena al son de la música, con ayudados, molinetes y naturales, alternando ambas manos. (Palmas y oís.) La faena continúa adornada y valorosa. (Música.) Media arriba superior. (Ovación, oreja, rabo, vuelta y salida al ruedo.) Al quinto le muleta al son de la música entre palmas y oís, obligando al toro con valor y arte. Un pinchazo bueno y descabello. (Ovación y vuelta al ruedo.)

Carlerito, en su primero, le hace una faena colosal entre los pitones, por naturales, de pecho, ayudados y adornos. (Oís y música.) Sigue ajustadísimo por manoleínas y naturales mirando al tendido y con el público en pie. Pases de distintas marcas. Las ovaciones son incensantes. Media tendida, pinchazo hondo superior. Otra media y descabello. (Gran ovación a la faena, vuelta y salida al ruedo.)

Al que cierra plaza le encuentran quedado, y entre pitones, lea breve, en la que busca la igualdad. Estocada y descabello. Fué despedido con muchas palmas.

Manuel dos Santos corta dos orejas y rabo

Pontevedra.—Se ha celebrado una corrida hispano-portuguesa, con seis toros de Salvador Guardiola, de Sevilla, para los rejoneadores Francisco Mascareñas y Angel Perilla y los matadores Pepin Martín Vázquez y Manolo dos Santos.

Mascareñas estuvo valiente y artista y clavó varios rejones y banderillas muy bien puestos. Fué muy ovacionado.

Perilla estuvo magnífico con su toro. Le colocó los rejones, cuatro pases de banderillas y lo remató al segundo rejón de muerte. (Ovación, dos orejas y rabo.)

Pepin Martín Vázquez estuvo valiente con la capa en su primero. El toro se puso difícil a la hora de la muleta. Pepin estuvo valiente y se hizo con el bicho a fuerza de exponer. Mata de dos pinchazos y media estocada. (Ovación.) En su segundo, valentísimo con la capa. Pepin realiza con la muleta una faena portentosa, ovacionándole el público puesto en pie y pide la oreja antes de que el toro muera, la que no se le concede por hacerlo de tres pinchazos entrando bien y dos descabellos. (Gran ovación y vuelta al ruedo.)

Manolo dos Santos, magnífico con la capa en su primero. Pone cuatro pares de banderillas superiores. Con la muleta realizó una faena magnífica. Mata de una entera y descabello. (Gran ovación, oreja, rabo, vuelta y saludos.) En su segundo realiza faena. Mata de una estocada y des-

carabello. (Ovación y vueltas.) En su segundo, después de unos pases por naturales, sigue por naturales y luego da tres pases por la cara. Mata de una estocada.

Carmona ha sido ovacionado

Carmona ha sido ovacionado

Exitos del ganadero D. Dionisio Rodríguez

Madrid.—Seis novillos de Dionisio Rodríguez García, de Villavieja de Yeltes, corrida de prueba para el ascenso a primera categoría, bien presentados, codiciosos, con poder y trapío, para los novilleros Enrique Abad, José Morcillo "Jocete", de Córdoba, Vicente Escribano, de Valencia; Joaquín Delgado, "Gitánillo de Camas"; y Alfonso Muñoz, de Sevilla. todos nuevos en la plaza de Madrid.

Enrique Abad estuvo valiente, toró bien en redondo y mató de una estocada. (Ovación y vuelta al ruedo.)

Jocete veroniqué con estilo y mando. Con la muleta realizó una faena valiente, con redondos y manoleínas magníficas, y acabó de una estocada entrando por derecha, a cambio de una voltereta impresionante, con salida por los cuartos traseros. (Ovación, oreja, vuelta y saludos.)

Escribano se hizo aplaudir con unos redondos y manoleínas, y mató de un pinchazo, media y descabello al quinto golpe. (Ovación.)

Joaquín Delgado intentó todo, pero no tuvo lucimiento. Acabó de un pinchazo, dos estocadas, doce intentos de descabello y nuevo pinchazo, hasta que el toro se echa. (Un aviso y pitos.)

"Gitánillo de Camas", bueno en la muleta, con redondos templadísimo que se crearon por el público. Un pinchazo y una estocada a cambio de dos revolcones. (Ovación, oreja y vuelta y saludos.)

Alfonso Muñoz veroniqué con arte y fué aplaudido. Con la muleta puso mucha voluntad. Al dar un redondo fué empitonado y volteado y pasó a la enfermería conmocionado, y con un fuerte varetazo en el pecho. Acabó Abad con un pinchazo y estocada entera. Fué despedido con una ovación.

Otras novilladas

Gijón.—Primera de feria. Lléno completo. Seis novillos de Antonio Pérez, de San Fernando, para Julio Aparicio, Frasquito y Litri.

Los novillos, de buena presentación, resultaron manejables el primero y quinto, y los restantes difíciles por su sosería. Todos quedados y muy blandos de patas, hasta llegar algunos a caerse.

Aparicio, en su primero, después de darle unos pases por naturales ligados con el de pecho. (Ovación.) Redondos, que también remata con dos pases de pecho. La faena es muy buena. Termina de una estocada y descabello al primer golpe. (Gran ovación, petición de oreja, vuelta al ruedo y saludos.)

En su segundo, también comienza con pases por bajo y luego sigue con redondos, pero el novillo se cae. Continúa su faena con gran cuidado, para evitar nuevas caídas del animal. Mata de una estocada y descabello. (Palmas.)

Frasquito, en su primero, comienza con tres ayudados por bajo, pero inexplicablemente se desconcierta y tiende a abreviar.

# ¡A LOS TOROS!

## ESTA TARDE, BEATRIZ SANTULLANO, MARIMEN CIAMAR, TACHO OLIETE Y JUAN CARREÑO, CON NOVILLOS DE D. VALDOMERO VILLARROEL

A las seis de esta tarde comenzará la novillada que repetidamente hemos venido anunciando, y que está dedicada por la Empresa organizadora a la mujer salmantina. Se le ha dado esta especial dedicación porque en la fiesta de hoy interviene, en primer lugar, las rejoneadoras Beatriz Santullano y Marimen Ciamar, que son, cada una en su especialidad de torero a la jineta, las dos únicas figuras femeninas—aparte de Conchita Cintrón, ya en plan de retirada—que mantienen el interés de los espectadores por la presencia de la mujer en el ruedo y frente al peligro de los toros de casta. Porque toros de casta son los que ha enviado don Baldomero Villarroel, a quien no hace muchas fechas, en Zamora, se le obligó a bajar al ruedo para recoger la ovación con que se premiaba la bravura de sus novillos, y que ha de aspirar a igual honor en la primera plaza de su tierra.

Tacho Oliete y Juan Carreño van a tener, por consiguiente—llamamos para ello en la bravura de las reses—, materia prima para que en esta tarde de su debut en Salamanca revaliden los éxitos que vienen logrando en otros ruedos. Ambos tienen sobrados conocimientos, adquiridos en el continuo aprendizaje de las tientas, para lograr el triunfo apetecido, que la afición salmantina reafirmará hoy con sus aplausos.

Que así sea, para satisfacción de todos.

## LAS CORRIDAS DE AYER TOROS EN SAN SEBASTIAN Y NOVILLOS EN GIJON

### Julio Aparicio fué el único que cortó orejas y rabo

San Sebastián.—Esta tarde se ha celebrado la segunda corrida de abono con reses de Guardiola para Parrilla, Paquito Muñoz y Dos Santos.

En el primero, a petición de Parrilla, se cambia el tercio con dos varas. Faena por derecha y por alto y oye palmas. Sigue la faena y, coloca media bien marcada, descabelando a la segunda. (Palmas y algunos pitos.) En el segundo de Parrilla uno de sus picadores barrera descaradamente y se arma un gran escándalo. Comienza la faena con dos pases altos muy buenos y se oyen aplausos y pitos. La faena es buena, sobre todo muy voluntariosa. El público, sin embargo, continúa presionando. Despacha al bicho de un pinchazo sin soltar, otro más, una entera y descabello a la primera. (Fuerte bronca.)

Paquito Muñoz, a su primero le da tres verónicas y media muy buenas. (Aplausos.) Luego le da dos chinelinas, que cierra con media superior y es ovacionado. Dos Santos, en quites, tora de frente por detrás muy valiente y también es ovacionado. Paquito Muñoz comienza la faena por derecha muy buenos que remata con un molinete. (Ovación.) Sigue por naturales y liga uno de pecho excejente. (Nueva ovación y que a la música.) Hay también unos molinetes muy valientes que entusiasman al público. Remata la faena con una estocada avanzada y descabello a la tercera. (Vuelta y saludos.) En su segundo, se luce con la capa y también oye aplausos. Con la muleta es aplaudido en unos derechaos muy buenos, pero no logra ligar la faena, porque el toro está muy quedado. Termina de un pinchazo sin soltar y media superior que basta. (Ovación y saludos.)

El primero de Dos Santos está muy sano y quedado. El dieciséis coloca tres pares de banderillas muy buenos, dos de poder a poder y uno al quiebro que son ovacionados. Brinda al público. Comienza la faena con unos derechaos valientes. (Aplausos.) Continúa muy voluntarioso e intenta sacar del toro todo el provecho posible pero no puede lucrarse. Mata de un pinchazo sin soltar, una avanzada y descabello a la primera

Aparicio y Litri, mano a mano

Gijón.—Segunda novillada de feria. Seis de Juliana Caivo, antes Albaserrada, para Aparicio y Litri, mano a mano. Asisten los ministros de Marina y Obras Públicas.

Aparicio, en su primero, se luce con la capa. Faena en redondo y de pecho, que se ovaciona. Un pinchazo y una estocada. (Ovación, petición y salida.) En su segundo se hace aplaudir chinelinas y chinelinas. Realiza una faena con pases en redondo y de pecho, siendo cogido sin consecuencias. Se cree ante un bicho avisado. Media tendida y tres descabellos. (Ovación y salida.)

Litri, en su primero, no realiza nada con la capa. El bicho huye de los caballos. Faena por bajo y naturales, valientes. Añina y termina de un pinchazo y media. (División de opiniones.) En su segundo, que es húdido, no hace nada con la capa ni con la muleta. Tres pinchazos y una estocada. (Pitos.) En el último, Litri es aplaudido al lancear. Hay un quite enorme por verónica y chinelinas, de Aparicio. Comienza Litri la faena con pases por alto, que se aplauden. Sigue por naturales y es cogido sin consecuencias. Continúa en redondo. Dos estocadas y descabello. (Aplausos.)

EGIDO ANDUJAR MEDICINA GENERAL PIEL-SÍFILIS-VENEREO Consulta: Doce a dos y seis a nueve Caleros, 5, principal C. S. n.º 22

## FERIAS Y FIESTAS DE SAN ANTONIN. EN MEDINA DEL CAMPO, DEL 1 AL 8 DE SEPTIEMBRE

DÍAS 2 y 6.—Corridos de novillos toros, con Antonio González Ordoñez, Pablo Lozano, Manolo Vázquez, Chaves Flores y Enrique Vera. Con sus tradicionales encierros. DIA 5.—TIRADAS DE PICHON, por equipos, con Copa de plata e importantes premios en metálico. Copa "San Antonin". 10.000 pesetas de premios y valiosos trofeos.

A PLAZOS CON CERTIFICADO DE GARANTIA PIDA CATALOGO ILUSTRADO GRATIS APART. 678 MADRID RELOJES ROTVAL

## «BOLETIN OFICIAL DEL ESTADO» Se dictan normas para la elaboración y distribución de harinas y pan

### LOS ALCALDES EJERCERAN LA VIGILANCIA DE PESO Y CALIDAD DEL PAN EN LAS TAHONAS Y DESPACHOS

Madrid.—El "Boletín Oficial del Estado" publica, entre otras, las siguientes disposiciones:

OBRAS PUBLICAS.—Orden por la que se dispone que los decretos de 14 de diciembre de 1945, 31 de mayo de 1946 y 7 de mayo de 1948, sobre tarifas ferroviarias, y las ordenes dictadas por su aplicación, deben interpretarse en el sentido de que la reducción del 14 por 100 y del 6 por 100 en los precios de transporte que las referidas disposiciones establecen para los abonos destinados a la fertilización de las tierras, se refieren, única y exclusivamente, a los citados abonos y no a las materias básicas que entran en su composición, las cuales, por no tener la calidad de abonos, quedan excluidas de tales reducciones en el precio de transporte.

COMISARIA DE ABASTECIMIENTOS Y TRANSPORTES.—Circular por la que se dictan normas para la elaboración y distribución de harinas y pan procedentes de cereales panificables de cupo ordinario. Se refiere a la distribución de cereales panificables, mezclas, mouturación, rendimiento de los granos, composición de la harina, tamaño y precios de las harinas y otras materias.

Durante la presente campaña se emplearán en panificación las harinas de trigo, centeno, escana y maíz, con las de trigo, se realizará cuando sea preciso, atendiendo a que la calidad del pan procedente de dicha mezcla no se alterará sensiblemente en relación con el precedente de harina de trigo pura, a cuyo efecto el porcentaje máximo admisible serán, respectivamente, del 10 por 100 los dos primeros, y el 5 por 100, el último. En casos de excepción, estos porcentajes podrán ser modificados previa la autorización de la Comisaría.

Los módulos de pan correspondientes a los titulares de cartillas de abastecimiento, según la categoría, serán los que se indican, con los precios que se señalan: primera categoría, 60 gramos, a 0,50 pesetas; segunda categoría, 100 gramos, a 0,50; tercera, 150 gramos, a 0,55, familiares de menores, 200 gramos, a 0,65 pesetas; preferentes, 450 gramos, a 1,50.

Los análisis del pan elaborado se efectuarán por los Servicios Municipales o por aquellos laboratorios que determinan lo respectivos Ayuntamientos. Además la comprobación analítica de la calidad del pan podrá realizarse por las Jefaturas Agronómicas provinciales, cuando lo determine la Comisaría.

Los alcaldes ejercerán la vigilancia del peso y calidad del pan en las tahonas y despachos.

## EL CARTEL DE TOROS DE LA FERIA DE PEÑARANDA

La Comisión de la Empresa popular peñarandina, se trasladó el sábado a Madrid, y comunica que se ha llegado a un acuerdo para que el día 5 de septiembre próximo toren una novillada de acreditada ganadería del Campo de Salamanca—aun por designar— Litri, Aparicio y Escudero.

Esta noticia ha causado tanta impresión, que los firmantes de fichas hacen depósito no sólo de las cantidades suscritas, sino que bastantes las han duplicado.

Con este motivo, la tradicional ensena "La Marisca", aparecerá el martes, día 15, a las doce, en el balcón del Ayuntamiento.

MADUGON

MIGUEL BECERRO MATRIZ Y PARTOS Horas de consulta: de 11 a 2. Concejo, 9, 2.º Izda. Tel. 1285 C. S. n.º 14.

Julio Santiago Mirat PIEL—VENEREAS—SÍFILIS MEDICINA GENERAL Consulta de 11 a 1 y de 7 a 9 Caldereros, 9.—Teléfono 1868 C. S. n.º 53.

## PLAZA DE TOROS

HOY, MARTES, 15 de agosto de 1950 (Festividad de la Asunción de Nuestra Señora) A las SEIS de la tarde GRAN ACONTECIMIENTO TAURINO DEDICADO A LA MUJER SALMANTINA

### HERMOSOS NOVILLOS. 6

de pura casta y de la acreditada ganadería de DON BALDOMERO VILLARROEL NAVARRO

Un novillo para la elegante y excelente cabalista

## BEATRIZ SANTULLANO

que lo efectuará a la española

Otro novillo para la bellísima y excelente jineta

## MARIMEN CIAMAR

que lo ejecutará a la portuguesa

Caso de no morir de los rejones, lo serán a estoque por los afamados novilleros TOMAS ORTIZ (MORENITO DE CARACAS) y DANIEL LAMAS CUADRADO

Cuatro novillos por los valientes y elegantes novilleros salmantinos

## Tacho Oliete

y

## Juan Carreño

Sobresaliente de espada: EUSTAQUIO ALCANTARA "Niño del Matadero" PRECIOS BARATISimos Localidades desde SEIS PESETAS

## Dr. MORAZA

CATEDRÁTICO DE CIRUGIA

Plaza de San Martín, 9.-Tel. 1583



# LA PROVINCIA

## De Peñaranda

### NOVENARIO A LA SANTISIMA VIRGEN DE FATIMA

Con el mayor fervor y entusiasmo se ha celebrado en esta localidad un novenario en honor de la Santísima Virgen de Fatima, costeado por nuestros queridos convecinos don Pedro Coronado y señora, siendo bastante numerosa la asistencia de fieles (prueba evidente de la gran devoción que se le guarda) especialmente en los tres últimos, que hizo una de las pasadas su hermano don Gregorio Coronado, beneficiado de la Catedral de Avila, quien con palabra sobria, profunda y cálida convención y entusiasmo al unáñime auditorio, ensalzando las bondades y gracias de la milagrosa virgen portuguesa.

Como colofón del novenario, una magna procesión que recorrió numerosas calles con asistencia de público como jamás se ha conocido. Repetimos nuestra enhorabuena.

## DE TOROS

Después del desajuste de los Cuatro hermosos bécerros, presenciado ayer por un crecido número de espectadores y que se lidió, mañana, a las cinco y media de la tarde, con motivo de la festividad de Nuestra Señora de la Asunción, se ha dispuesto en la afición peñaquina un gran entusiasmo por presenciarse porque de su presencia y bravura esperamos en esta tarde la fama de la ganadería de don José Matos Bernardos, de Clitorio, y con estas condiciones el director de lidia, Pepe Luis Sánchez, de Madrid; Angel Hernández (Angelillo), Ezequiel Díaz (Carbonero), Francisco Pérez (Niño la goma) y Manuel Pérez (Alpargatillo), podrán demostrarnos su arte, valor y espíritu, y esperar tanto la afición como la Peña Paquito Muñoz no ven de franquicia, porque los famosos y poderosos de toros y toreros así lo confiamos.

Esperamos el triunfo, que servirá de acicate y estímulo a la Peña organizadora y repetirá con más frecuencia estos simpáticos espectáculos.

## FERIAS SEPTIEMBRINAS

Según nos informan personas que nos merecen crédito, la comisión desplazada a Madrid llegó a aceptar los festejos turísticos de nuestras ferias a base de una gran novillada con Aparicio, Lari y Pepe Escudero, para el martes, día 5 de septiembre, con ganado del campo cerrado y de una ganadería de primera categoría y un festival tauro-lúdico musical para el día 7, "El Redonde!" u otro similar.

El domingo, día 3, habrá desajuste y como complemento un festejo a base de la actuación de un novillero y charretada.

## EL CORRESPONSAL

## COLEGIO DE LA INMACULADA (HIJAS DE JESUS)

Las alumnas del Bachillerato que reúnan las condiciones legales para disfrutar de matrícula gratuita en este Centro, durante el Curso 1950-1951, podrán solicitarlo de la Directora hasta el día 30 de agosto.

Las que lo soliciten por primera vez, deberán realizar las pruebas de selección el día 2 de septiembre, a las once de la mañana.

## V. PEDRAZ

MEDICO ODONTOLOGO  
Suspende su consulta hasta el primero de septiembre

## De Ituero de Azaba

### DE FIESTAS

El día 7, festividad de San Cayetano, se celebró la fiesta anual que este pueblo dedica al fundador de los teatinos.

Misa solemne, celebrada y predicada elocuentemente por el joven párroco don Juan Martín sobre el sugestivo tema "Si scires donum Dei...", de aquella tarde palestinese, tarde de salvación para la samaritana que supo cambiar un poco de agua del pozo de Jacob por aquel agua que salta hasta la vida eterna...

Un coro de jóvenes interpretó acertadamente la "misa de Angelis", y terminada ésta se formó la procesión, que desfilaron por el pueblo después de haberlo el ofertorio a la puerta del templo.

Convite para las autoridades, funcionarios y cantores. Tocan a rebato desde los ventanales altos de la torre parroquial; es la vez que anuncia al pueblo la proximidad de los toros que van a ser encerrados para la corrida de la tarde. (Un espectador que escruta el horizonte: —Todavía no se ven... Allá se ve un reguero de polvo... Ya se ven... Ya vienen...)

Ya están en la plaza, donde llegaron tras un emocionante y difícil encierro y precedidos de los mozos de ágiles piernas y no miedosos del asta dura...

Es típica la plaza taquina de los pueblos; se improvisa al instante. Un pregón "de parte del señor alcalde..." y van apareciendo los carros del pueblo, se entrelazan y... el caso.

Ya se ha comido, y bien, por cierto. Tarde española y castellana y pueblerina, de toros.

Comienzan a salir las reses, de casta, de la famosa ganadería de don Primo Hernández, de Fuenteguinaldo, cediendo desinteresadamente, por lo que se hace constar el agradecimiento del Ayuntamiento y del pueblo en general.

Como colofón de la corrida, una novilla brava y robusta, comprada al vaquero de la ganadería por los "casados" para ser torreada y estoqueada por ellos mismos. Hay que destacar, sin herir su modestia, unos pases de fino estilo que dió con el capote el médico don Paco, quien ya por la mañana, en el encierro, desde su caballo, dejó muy buena actuación, evitando la escapada definitiva de algunas reses. Pretendieron estoquear sucesivamente los señores Gregorio, Narciso, Jacinto, etc., pero el animal siguió volviendo a todos los casados que encontraba por delante.

Partido de pelota a mano en el nuevo frontón entre comarcanos de la Azaba y unos chicos de Ciudad Rodrigo, en el cual patentizó sus cualidades el joven secretario de Castilla-Dario Pérez, no yéndole en zaga Berto, Pepe y Anaya.

Esto, con los bailes diurnos y nocturnos, constituyó el programa de los dos días de fiesta, asistiendo numeroso público de los pueblos vecinos y también de más lejanas tierras.

**Su estómago lo necesita**

ELIXIR ESTOMACAL  
**SAIZ DE CARLOS**

## FIESTAS EN MACOTERA

Durante los días 14, 15, 16, 17 y 18 de agosto, y en honor de su glorioso Patrón, San Roque, se celebrarán las tradicionales fiestas, organizadas por la Comisión de Fiestas, con la colaboración de la Peña Taurina Pablito Bautista.

Día 14.—Disparo de bombas reales y repique de campanas anunciarán el comienzo de las fiestas.

A las seis de la tarde, desfilan de los toros que se lidiarán los días 16 y 17, de la afamada ganadería "Los Pablitos", de esta localidad.

Al finalizar éste habrá para el entretenimiento del público exhibiciones hípcas a cargo de los notables jóvenes jinetes de esta villa Juan Sánchez "Conita", Cristóbal Hernández "Bolele", Pedro Hernández "Barriles", Abilio Hernán-

dez "Barriles chico" y Juan Sánchez "Custodio".

A continuación, baile público a cargo de los magos de la dulzaina "Los Pachulos", también de esta localidad.

A las once de la noche, en la Plaza de José Antonio se quemarán tracas y habrá baile público.

Día 15.—Al amanecer, día por las principales calles de la villa por la Banda "Los Pachulos".

A las once de la mañana, misa solemne, con asistencia de la Corporación, en honor de Nuestra Señora la Virgen de la Enclina.

A las cinco de la tarde, sorteo y apartado de los seis toros que se lidiarán el siguiente día, y a continuación baile público.

A las once de la noche, baile público en la Plaza de José Antonio, y de sociedad.

Día 16.—Al amanecer, el tradicional encierro de los toros que se lidiarán por la tarde.

A las diez de la mañana, misa solemne en honor del glorioso Patrón de la villa, San Roque.

A continuación, prueba de los novillos que se lidiarán por la tarde, y seguidamente procesión con el santo, que recorrerá el itinerario acostumbrado.

A las cinco de la tarde, primera corrida de seis novillos, de la acreditada ganadería "Los Pablitos", de esta localidad, en la que actuará como matador, con su correspondiente cuadrilla, Pablito Bautista, de esta localidad, actuando de sobresaliente el también novillero y paisano Francisco Blázquez "Pachin".

En esta corrida se lidiará un novillo por el mismo matador, que regala la Peña Bautista, en obsequio al público.

Dos bellísimas amazonas pedirán la llave en la corrida. Las mulillas, enajezadas a la macoterana, serán conducidas por Carmelo Jiménez y Miguel García, típicamente ataviados.

Después de la corrida, animados bailes públicos y de sociedad, que se reanudarán por la noche.

Día 17.—Al amanecer, dianas y disparo de cohetes que anunciarán el segundo encierro. A continuación de éste, prueba de tres novillos de los que se lidiarán por la tarde y seguidamente baile público.

A las cinco de la tarde, segunda corrida de seis novillos de igual ganadería y a cargo de la misma cuadrilla del día anterior.

A continuación de la corrida, bailes públicos, y a las once de sociedad en el salón de Ventura.

Día 18.—A las cinco de la tarde, partido de fútbol entre el equipo del Frente de Juventudes y otro combinado local, disputándose una copa que regalará la Peña Pablito Bautista al vencedor.

A las diez de la noche, baile público.

## De Fregeneda

### MUERTE SENTIDA

El día 6 del corriente, a los ochenta años de edad, ha fallecido cristianamente, en esta villa, la virtuosa señora doña Jesusa Carranza, maestra nacional jubilada, cuya bienhechora misión ha venido ejerciendo durante más de cincuenta años al frente de su escuela de niñas en esta localidad.

Muchísimas son las personas que sienten tan considerable pérdida, pues siempre fué la difunta como una madre tierna y cariñosa para con sus niñas, muchas de ellas hoy ya abuelas, pues los años pasan veloces y han sido, hasta hace poco, sus nietecitas las que iban a la escuela de esta virtuosa señora, a la que ellas fueron también.

El sentimiento religioso y manera de pensar y enseñar de esta culta maestra supo arraigar en el corazón de sus alumnas, y aun en aquellos tiempos de la República en que el crucifijo era obligado desaparecer de los centros de enseñanza, eran las niñas de su escuela las que lucían con toda firmeza, colgado sobre sus tiernos cuerpitos, la imagen de Cristo crucificado, lo mismo en la clase que en sus casas, como en sus correrías infantiles.

Con esas niñas de ayer, las mujeres de hoy, las que han acompañado el feroz de su querida y antigua maestra hasta su última morada, guardando de ella el más grato recuerdo y fiel prueba inextinguible de lo mucho que deben a esta señora, que marchó a mejor vida para no volver, pidiendo a Dios por su alma y haciendo fervorosa oración para que la tenga a su lado por toda la eternidad.

El acompañamiento del cadáver fué una verdadera manifestación del pueblo de Fregeneda, que hoy siente la pena por haber perdido para siempre a esta señora que aun después de jubilada continuó sembrando el sentimiento religioso y caritativo entre las personas que le rodeaban y haciendo a los pobres todo el bien que estaba en sus manos.

Desde estas columnas de EL ADELANTO, del que durante muchos años fué suscriptor, exteriorizamos nuestro sentimiento por tan irreparable pérdida y enviamos nuestro más sentido pésame a los sobrinos de la finada, don Luis González Alonso, correspondiente en Roma de varios periódicos españoles, así como a sus hermanas, señoritas Luisa y Jesusa, y demás familiares, embargados en este momento por el atribulado dolor de esta irreparable pérdida.

## EL CORRESPONSAL

## Baños de Retortillo

DEL 15 DE JUNIO AL 30 DE SEPTIEMBRE  
Aguas sulfurado-sódicas, nitrogenadas a 48° y muy radio-activas (929 voltios hora litro). Máxima eficacia.  
REUMATISMO — CATARROS  
BELISIMO PAISAJE — CLIMA IDEAL — TELEGRFO PUBLICO (C. S. 13.)

## CONTRA EL GORGOJO Y POLILLA DE LOS CEREALES Y LEGUMINOSAS

Un producto y una marca **BOBOLINA**

**Tendrá AGUA CORRIENTE en su campo**

para todos sus cultivos, si instala una BOMBA PRAT, el seguro más seguro contra la sequía. Se puede amortizar en una temporada.

**BOMBA PRAT**

A PLAZOS BATTANER

Cmo. Franco, 59-Tel. 1056 SALAMANCA

## Una disposición del Ministerio de Trabajo PARA LOS OBREROS AFECTADOS POR EL PARO INVOLUNTARIO

Madrid.—La Orden del Ministerio de Trabajo por la que se mejora el sistema de previsión del mutualismo laboral al establecer un período de postcarencia para los trabajadores que dejen de cotizar como consecuencia de paro involuntario, establece que conservarán su condición de socios activos durante un plazo igual a un mes por cada semestre, o fracción, de cotización, aunque este plazo no podrá exceder de diez meses en total. Los socios activos mayores de setenta años que pierdan tal condición, como consecuencia de paro involuntario, tendrán derecho a la prestación de jubilación o de invalidez al rebasar la edad reglamentaria o al ser declarados inválidos, y causarán derecho a prestaciones de viudedad, orfandad y auxilio por defunción a su fallecimiento en la cuantía y en las condiciones que para una y otra determinen los respectivos Estatutos. Para ejercer los derechos antes referidos será necesario demostrar que el paro es debido a causas no imputables a la voluntad del causante, así como la imposibilidad de obtener colocación, no obstante haber realizado las gestiones oportunas, dentro de los quince días siguientes al de quedar en esta situación, y que, en el momento de surgir el paro, se tenga un período mínimo de cotización de dos años al mutualismo laboral o mayor si el período de carencia que exigiesen los Estatutos correspondientes fuera superior a dicho tiempo. Del importe de las prestaciones, y en el momento de hacerlas efectivas, se descontará la cuota empresarial y obrera correspondiente al tiempo que medie entre la fecha en que surgió la situación de paro y la del hecho causante de la prestación, en la forma que se determina. En todos los casos, los descuentos que se efectúen serán considerados como cotizaciones reales, y, en consecuencia, el tiempo que cubran consten como de anti-

güedad laboral y mutualista. Las Empresas vienen obligadas, a petición del interesado o del Montepío o Mutualidad, a certificar las causas que motivaron el paro del trabajador de que se trate, y el no cumplimentarlo o certificar con falsedad dará origen a la imposición de sanciones hasta de diez mil pesetas, de acuerdo con el procedimiento que establece el artículo 70 del decreto de 21 de diciembre de 1943. La presente orden entrará en vigor a partir del día primero del corriente mes y será de aplicación a quienes a partir de la fecha indicada hayan causado baja en el mutualismo laboral por paro involuntario.

## La Rábida, cuna de la Hispanidad

### POR ALFONSO CASTELLANOS

Hay en la Península sobradas maravillas por doquier de la historia sin igual de España. Pero, para mí, son dos los sitios en que hay que caer de hinojos ante la magnitud del recuerdo y la entraña de su constante historia: La Rábida, cuna del hecho más ecuménico de nuestra historia universal después del advenimiento de Cristo: El descubrimiento de un nuevo mundo.

El monasterio, blanco y simple de líneas, con grandes siluetas que diríase de una de estas localidades de Andalucía, en que el blanco cortijo se destaca en la inmensidad de la visión panorámica de tierra, se yergue sobre una suave colina, tapizada de adelfas, pinos y brezos, cara al

**CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE SALAMANCA**

Rogamos al público tome nota para las llamadas

CENTRALILLA { OFICINAS CENTRALES 3303

DIRECCION..... 1124

## ¿Por qué mueren los jóvenes?

### En memoria de Mary Rosario Márquez

La muerte de una niña—promesa de mujer—, me ha impresionado más de lo que sospechaba. No ha sido el parentesco, ni la amistad íntima de toda la vida, ni la simpatía e inteligencia que siempre la acompañaron.

Sin duda, la emoción que siento por su ausencia definitiva, nace de la claridad con que por primera vez se me ha presentado una visión de que la vida real no es otra cosa que parte de la ficción que vamos consumiendo.

No vivimos solamente, volamos con la imaginación y soñamos y creamos escenas anticipadas de un sabor admirable, girando alrededor de lo que no hemos conseguido, pero en el fondo ya somos dueños de algo. Quizas de la mejor parte. De aquella donde la ilusión vierte su esencia pura, llenando de poesía lo que en nuestra imaginación va cogiendo figura y forma. Pero el dolor grande de lo que perseguimos, está en que la vida no es un continuo juego; en que la vida no es una ilusión continuada; en que la vida no es un sueño realizable, llenos de amor, de ilusiones, de sentimientos nobles, de pasiones nacidas como nacen las flores y de esos que brotan como la claridad limpia con que el sol rompe en om la oscuridad del horizonte. El saber jugar para vivir, es privilegio de los niños, porque el soñar limpio está en el candor y la infantil inocencia de sus corazones en marcha.

Si vivimos es solamente por la esperanza. Sin ella morirían la mayoría de nuestras nobles ambiciones, quedaríamos en estado pauroso, deprímido, desmayado en medio de las miserias. Perder una esperanza es perder una ilusión, una confianza, una aspiración, y ello es morir un poco; morir en aquellos pedruzcos vitales que nuestra vida; es morir en todos los sectores vitales de nuestra existencia. Sin ella... ¡No se puede vivir!

¿Y por qué mueren los jóvenes? ¿Por qué se van con mano despiadada esas promesas de realidades, esas ilusiones que no han terminado de nacer? ¿Y si han de morir tan prematuramente, ¿por qué vinieron? ¿Por qué nacieron?

¿Por qué mueren los niños? En los parques de mayo no se mustian los frescos capullos del rosal. ¿Por qué en la primavera de la vida, como en tropel angélico, se vuelven al azul? ¿Por qué mueren los niños y, sobre todo, ¿para qué vinieron?

¿Acaso Aquel que se los lleva se alimenta de corazones verdes? Nos esforzamos por vivir con el sueño de los poetas, con la ilusión de los románticos... y no es así. Queramos o no, hemos de vivir realidades crueles, dejando lejos, muy lejos, ilusiones, ensueños, esperanzas... Somos ya en vida como "Yoriks" de nosotros mismos, calaveras con apariencias de hombres y no hemos de esforzarnos en saber los "porqués"; vivamos solamente para esperar el "morir".

¡Oh! Quién pudiera ser el monje solitario que halla toda la ciencia en su viejo breviario y saber ver a Dios con la luz de su fe.

¿Jamás sintió, en su gran dulce-tumbre, sobre su carne de hombre la pregunta de lumbré?

—¿Para qué habré venido a la vida... y por qué?

(Poesías de Emilio Carrere)

## VIDA RELIGIOSA

**Novena a Santa María Mi-caela del Santísimo Sacramento**

El próximo día 17 de los Ferrientes se iniciará el solemne novenario que en honor de Santa María Micaela del Santísimo Sacramento, se celebrará en la capilla de las Reverendas Madres Adoradoras, de acuerdo con el siguiente horario: Por la mañana, a las ocho, misa de comunión; por la tarde, a las siete y media, exposición de S. D. M., Rosario, novena

y sermón, a cargo del M. R. Padre Francisco de Bilbao, Guardián de los Padres Capuchinos, dándose a besar la reliquia de la Santa el final de la reserva.

El día 25 tendrá lugar la fiesta principal; a las ocho y media, misa de comunión, oficiada por el excelentísimo y reverendísimo señor Obispo de la Diócesis, y a las once, misa solemne, quedando el Señor de manifestado hasta la fiesta de la tarde.

**Colegio de Hermanos MARISTAS**

Plaza de San Juan Baulista, 6 Teléfono 2036

Hasta el 15 de septiembre se admiten inscripciones en primera y segunda enseñanza

**M. MARTINEZ TISIOLOGO Y RADIOLOGO**

Reanuda su consulta a partir del día 15

**Dr. José Gómez**

OCULISTA. Consultas a las 10 y 2 de la tarde. Generalísimo, Franco, 10. Teléfono 2014. C. S. n.º 34



# DEPORTES

## Notas de Sociedad

### CALENDARIO DE LA SEGUNDA DIVISION

## El Salamanca jugará su primer partido el 17 de septiembre en Albacete

### El día 10 es jornada de descanso para nuestro equipo

Madrid.—El calendario de partidos correspondientes al segundo grupo de la Segunda División, ha quedado formado así:

**10 de septiembre**  
Mejilla-Albacete.  
Plus Ultra-Levante.  
Línense-Hércules.  
Tetuán-Ceuta.  
Granada-Mallorca.  
Mestalla-Córdoba.  
Cartagena-Las Palmas.

**17 de septiembre**  
Albacete-SALAMANCA.  
Levante-Mejilla.  
Hércules-Plus Ultra.  
Ceuta-Línense.  
Mallorca-Tetuán.  
Córdoba-Granada.  
Las Palmas-Mestalla.

**24 de septiembre**  
Albacete-Levante.  
Mejilla-Hércules.  
Plus Ultra-Ceuta.  
Línense-Mallorca.  
Tetuán-Córdoba.  
Granada-Las Palmas.  
SALAMANCA-Cartagena.

**1 de octubre**  
Levante-SALAMANCA.  
Hércules-Albacete.  
Ceuta-Mejilla.  
Mallorca-Plus Ultra.  
Córdoba-Línense.  
Las Palmas-Tetuán.  
Cartagena-Mestalla.

**8 de octubre**  
Levante-Hércules.  
Albacete-Ceuta.  
Plus Ultra-Córdoba.  
Mejilla-Mallorca.  
Línense-Las Palmas.  
Granada-Cartagena.  
SALAMANCA-Mestalla.

**15 de octubre**  
Hércules-SALAMANCA.  
Ceuta-Levante.  
Mallorca-Albacete.  
Córdoba-Mejilla.  
Las Palmas-Plus Ultra.  
Cartagena-Tetuán.  
Mestalla-Granada.

**22 de octubre**  
Hércules-Ceuta.  
Levante-Mallorca.  
Albacete-Córdoba.  
Mejilla-Las Palmas.  
Línense-Cartagena.  
Tetuán-Mestalla.  
SALAMANCA-Granada.

**29 de octubre**  
Ceuta-SALAMANCA.  
Mallorca-Hércules.  
Córdoba-Levante.  
Las Palmas-Albacete.  
Cartagena-Plus Ultra.  
Mestalla-Línense.  
Granada-Tetuán.

**5 de noviembre**  
Ceuta-Mallorca.  
Hércules-Córdoba.  
Levante-Las Palmas.  
Mejilla-Cartagena.  
Plus Ultra-Mestalla.  
Línense-Granada.  
SALAMANCA-Tetuán.

**12 de noviembre**  
Mallorca-SALAMANCA.  
Córdoba-Ceuta.  
Las Palmas-Hércules.  
Cartagena-Albacete.  
Mestalla-Mejilla.  
Granada-Plus Ultra.  
Tetuán-Línense.

**19 de noviembre**  
Córdoba-Mallorca.  
Ceuta-Las Palmas.  
Levante-Cartagena.  
Albacete-Mestalla.  
Mejilla-Granada.  
Plus Ultra-Tetuán.  
SALAMANCA Línense.

**26 de noviembre**  
SALAMANCA Córdoba.  
Las Palmas-Mallorca.  
Cartagena-Hércules.  
Mestalla-Levante.  
Granada-Albacete.  
Tetuán-Mejilla.  
Línense-Plus Ultra.

**3 de diciembre**  
Las Palmas-Córdoba.  
Ceuta-Cartagena.  
Hércules-Mestalla.  
Levante-Granada.  
Albacete-Tetuán.  
Mejilla-Línense.  
Plus Ultra-SALAMANCA.

**10 de diciembre**  
SALAMANCA-Las Palmas.  
Cartagena-Mallorca.  
Granada-Hércules.  
Mestalla-Ceuta.  
Tetuán-Levante.  
Línense-Albacete.  
Plus Ultra-Mejilla.

**17 de diciembre**  
Córdoba-Cartagena.  
Mallorca-Mestalla.  
Ceuta-Granada.  
Hércules-Tetuán.  
Levante-Línense.  
Albacete-Plus Ultra.  
SALAMANCA-Mejilla.

La segunda vuelta se jugará cambiando los campos, en las fechas que siguen: 31 de diciembre, 7, 14, 21 y 28 de enero; 4, 11 y 25 de febrero; 4, 11, 18 y 25 de marzo; 1 y 8 de abril. (Logos.)

### FIESTA EN EL FLUVIAL

## Reparto de premios de la VIII Travesía del Tormes

El domingo se celebró en el embarcadero que el Club Fluvial tiene en Tejará una brillante fiesta de sociedad que sirvió al mismo tiempo para verificar el solemnizado reparto de premios de la VIII Travesía del Tormes. El local aparecía profusamente adornado con material de deportes náuticos como velas, remos, saivadas, etc., guirnaldas, banderas y farolillos. En uno de los intermedios del animadísimo baile tuvo lugar el reparto de premios a los nadadores, que fueron desfilando ante la mesa presidencial en medio de cariñosas ovaciones de la numerosísima concurrencia. En primer lugar el señor Sánchez Lazurraga, coronel de la Zona, que ostentaba la representación del excelentísimo señor gobernador militar, entregó el trofeo del excelentísimo señor gobernador civil al equipo del Fluvial y la copa "Guarnición de Salamanca" a Antonio Pascual, de Zamora, que acudió expresamente a este acto. El presidente del Jurado, don Marcelino Algara, hizo entrega de la copa de la excelentísima Diputación a Félix Velasco. La bella señorita Angelina de la Osa entregó el trofeo "Cabreros Vidal" a Manuel Martín, también de Zamora. El señor Sánchez Lazurraga verificó la entrega de la copa "Sector Aéreo" a Manuel Martínez. El tesoro del Fluvial, señor G. San Román, hizo entrega de la copa de este Club al

campeón de segunda categoría, Angel García; la de don Gerardo Criado, a José María Hidalgo; campeón de tercera; una pescadora de Hijos de Práxedo Muñoz, a Juan Corderón, y una carrera de Jesús Rodríguez López, a Juan Macías. Don Jesús Perrota, destacado miembro del Fluvial, entregó el trofeo que anualmente dedica a la Travesía, a Jesús González, primero en la clasificación social, y finalmente don Luis Domínguez, secretario de la Comisión municipal de festejos y secretario particular de la Alcaldía, hizo entrega de la copa del excelentísimo Ayuntamiento a Amador González, de Avinación, primer militar clasificado. La fiesta, muy bien organizada, continuó luego con mucha animación hasta las primeras horas de la noche.

### CALDAS DE OVIEDO

Reumatismo, Catarros, Post-gripe  
**GRAN HOTEL**  
Habitaciones con agua corriente, caliente y fría, moderna galería de baños  
1.º de Julio a 30 septiembre  
(C. S. núm. 3804).

### Luciano Montero, campeón de ciclismo para aficionados

Barcelona.—Organizado por el Club Ciclista de Gracia, se disputó el VI Campeonato de España para aficionados, sobre 110 kilómetros por diversas poblaciones cercanas a Barcelona.

La prueba constituyó un merecido triunfo para los corredores vascos, quienes han demostrado una excepcional valía, consiguiendo lugares destacados en la clasificación final, tanto individual como por equipos.

El título nacional de ciclismo para aficionados que detenía la Regio Catalana, ha pasado ahora a manos de los corredores vascos, proclamándose campeón 1950, Luciano Montero, de la Agrupación Deportiva "Chapel-Gorri", de San Sebastián.

La clasificación general de la carrera arroja el siguiente resultado:  
1.º Luciano Montero, 3 horas, 5 minutos, 10 segundos.  
2.º F. Bahamonde, de Castilla, en 3-5-11.  
3.º Orbeagozo, de Guipuzcoa, en 3-5-34, hasta 30 clasificados de los 79 que tomaron la salida.

Por regiones, Guipuzcoa se ha clasificado con 8 puntos, seguida de Cataluña con 20.  
Por equipos, el Chapel-Gorri, con 27 puntos, segundo del Club Auren, con 44.  
En el premio de la montaña, Luciano Montero, con 11 puntos; Bahamonde, con 7.

### Dr. Cañizo

GARGANTA, NARIZ, OÍDOS  
Y BRONCOESOFAGOLOGÍA  
Consulta de 12 a 2 y de 3,30 a 5,30. Avenida de Mirat, 53  
Teléfono 3306

**NO PIERDA ESTA OPORTUNIDAD**  
Entra en la segunda quincena  
- nuestra asombrosa -  
**«VENTA DE AGOSTO»**  
Usted, señora o señorita, puede adquirir ahora, a precios tentadores, las telas más en moda.  
No es una liquidación de restos, ni una venta de fin de temporada. Le ofrecemos la oportunidad de adquirir un vestido para siempre a precios como nunca. Esa es la característica de nuestra  
**«VENTA DE AGOSTO»**  
CEDERIAS  
**DOYES**  
PLAZA MAYOR 12.

### FUTBOL EN PEÑARANDA

Plus Ultra, 3; Juvenil F. C., 1  
Va venciendo poco a poco, la figura de verano. Este interesante torneo, que tanto apasiona a los peñarandinos y del que puede irse formando el "equipo representativo de la ciudad".  
Los juveniles, en plano inclinado, por su edad, pero firmes por su entusiasmo y compensación, dan que hacer a los "formales", como el Plus Ultra, equipo que va sosteniendo su nombradía.  
Los tantos fueron marcados por Deme, uno; y por Aparicio, dos, a favor del Plus Ultra, y Evaristo por el Juvenil.  
El campo se vio más concurrido, a pesar de jugarse el partido por la mañana.  
Y ahora a esperar el "duelo" somier Peña-Plus Ultra, el eterno rival local.

### NATACION

## Concurso de natación, en San Sebastián

San Sebastián.—Se ha celebrado la travesía a nado de la bahía de la Concha, con un recorrido de dos mil metros. Participaron cuarenta nadadores, entre ellos, tres señoritas.  
Venció Juan Manuel Casas, de Bilbao, en 34-43.  
Entre las señoritas, venció Carmen Hernández, de San Sebastián, 47-04.  
El trofeo del Real Club Náutico ha sido ganado por el equipo de Vitoria.

### Doctor CUERVO

Reanuda su consulta a partir del día 28 de agosto

### Doctor CUERVO

Reanuda su consulta a partir del día 28 de agosto

### IZAPATOS A CINCO PESETAS!

LA MAYOR REBAJA QUE HA CONOCIDO SALAMANCA  
20.000 pares de ZAPATOS, procedentes de quiebra que, por no regalarlos, los liquidamos a 5, 10, 15, 20, 25... pesetas  
El que no vende es porque no quiere!!  
Por 5 duros calce a toda su familia en...

### IZAPATOS A CINCO PESETAS!

LA MAYOR REBAJA QUE HA CONOCIDO SALAMANCA  
20.000 pares de ZAPATOS, procedentes de quiebra que, por no regalarlos, los liquidamos a 5, 10, 15, 20, 25... pesetas  
El que no vende es porque no quiere!!  
Por 5 duros calce a toda su familia en...

**Calzados MAGDA**  
GENERALISIMO FRANCO, 24  
PLAZA DEL LICEO  
TELEFONO 2685  
SALAMANCA

### IZAPATOS A CINCO PESETAS!

LA MAYOR REBAJA QUE HA CONOCIDO SALAMANCA  
20.000 pares de ZAPATOS, procedentes de quiebra que, por no regalarlos, los liquidamos a 5, 10, 15, 20, 25... pesetas  
El que no vende es porque no quiere!!  
Por 5 duros calce a toda su familia en...

**Calzados MAGDA**  
GENERALISIMO FRANCO, 24  
PLAZA DEL LICEO  
TELEFONO 2685  
SALAMANCA

### VIAJES

Han salido:  
Para Medellín, don Antonio Gómez García y familia.  
—De Béjar, para La Toja, el administrador de Correos y querido amigo nuestro, don Amable García Sánchez.  
Para Sigües, don Tomás Piñero y familia.  
—Para San Sebastián y Cestona, el director de la Caja de Ahorros y Monte de Piedad, don Antonio Montero y señora.  
—Insecticidas. Inmenso surtido en DROGUERIAS RECIO.  
—Para Madrid y Andalucía, doña Dolores Martín de Taret y su bellísima hermana Paquita.  
—Han llegado:  
De Puente Viego, don Sebastián Hernández Blázquez y familia.  
—De Barcelona, don Pablo García y señora.  
—De su dehesa de Juarros, nuestro particular amigo don Andrés Hernández García y familia.  
—De Becedas, nuestro buen amigo don José Juan García y señora.

### Los regalos más finos y delicados en PERFUMERIAS RECIO

De Zarauz, don Santiago Hernández Martín y señora.  
—De Santander, para su finca de Almedara de Tormes, don José Cabezas Marcos y familia.

### DE DIAS

Ayer fué el santo de la señorita Eusebia Sánchez Maia.  
—Hoy, festividad de la Asunción de Nuestra Señora, es el santo de las señoras de Mañosa de Pérez-Monte, Fernández de la Peña de Mirat, Alonso de Hologado, Gómez de Esteban, Artigas de Rodríguez Muñoz, Tordellas viuda de Lis y de las señoritas de Miguel Motta, Sánchez Bustos, Santiago y Lobato García.  
—También, por ser la Virgen de la Paloma, es el santo de la señora de Torres Blanco de Martí.  
—Mañana, San Joaquín, es el santo de las señoras de Barragan, Niñez Alegria viuda de Monterde y de las señoritas de Maldonado de Guevara y Rodríguez Esteban.  
—De los señores Junquera, Madruga, Lamamié de Clairac, Solórzano, Secall, Perrella, Ruiz y Martín Cordero.

### PETICION DE MANO

Por los señores de Martín (don Feliciano) y para su hijo Felipe, ha sido pedida a los señores de Lorente (don Humberto), la mano de su hija Pilar. La boda se celebrará en el próximo Otoño.

### FIESTA INTIMA

El pasado domingo, día 13, en su domicilio particular, los señores Anegón obsequiarán al personal de su industria, como en años anteriores, con una succulenta comida de fraternidad, en la que se puso de manifiesto la sencillez y amabilidad de los señores Anegón. La comida transcurrió en un ambiente familiar, con gran alegría, brindando al final por la prosperidad de la Casa Anegón. El señor Anegón (don Moisés) dirigió unas palabras, haciendo resaltar que el personal más que como colaboradores lo consideraba como hermanos en el trabajo. Nuestra felicitación a los hermanos Anegón, deseándoles puedan celebrar muchos años esta sencilla fiesta de confraternidad.

### FALLECIMIENTO

Una rápida enfermedad ha truncado, dolorosa y prematuramente, una vida joven que se ofrecía prometedora y plena de ilusiones. La señorita María Rosario Márquez García falleció el domingo en nuestra ciudad, a los diecisiete años de edad, dejando sumidos a sus familiares en el más doloroso trance que puede imaginarse, perdiendo al ser más querido en tan tristes como inesperadas circunstancias.  
La joven María Rosario supo conquistar el corazón, tanto de sus padres, hermanos y demás familiares, como de cuantas personas la conocieron, gozando de sus virtudes y de las innumerables do-

### VARIAS

Hemos tenido el gusto de saludar en ésta al muy ilustre señor don Francisco de Asís González, canónigo maestro de Ceremonias, de la Catedral de Sevilla.

### Pagos de Hacienda

En la Pagadería de la Delegación de Hacienda están puestos al cobro las siguientes liquidaciones:  
Don Luis Lozano, señor conserje del edificio de Comunicaciones, señor de grado de Topógrafo, habilitado del Distrito Forestal, don Laureano Ramo, don José Pérez, señor pagador de la Jefatura de Obras Públicas, don Manuel Fernández, don Francisco Pizarro, señor habilitado de la Jurisdicción del Trabajo, señor habilitado de la Escuela Social, don Eladio García, don Luis Plaza, señor director de la Biblioteca Popular, señor director del Archivo Histórico, señor administrador de la Universidad, don Delfín Boyero, señor ingeniero jefe de la Jefatura Agronómica, don José Almaraz, don Santiago Martín, don Enrique Usero, habilitado de la Fiscalía de la Vivienda, don Francisco Pérez, señor habilitado de la Policía de Tráfico, señor habilitado de la Policía Armada, don Vicente Custodio, don Claudio Fianzo, don Ildefonso Riviera, señor habilitado de la Sección de Estadística, señor jefe del Distrito Forestal, ingeniero jefe del Catastro de Rústica, idem idem de Urbana, don Angel Echeano y don Antonio González.

### Excmo. Ayuntamiento de Salamanca

Centralizados los servicios de recaudación en la Depositaria de Fondos Municipales, situada en el Salón de Servicios Económicos, planta principal de esta Casa Consistorial, se advierte con carácter general y permanente a los contribuyentes de los diversos arbitrios que de cuatro a siete de la tarde de todos los días laborables podrán satisfacer el importe de aquellos recibos que no hubieran sido pagados a la presentación en sus respectivos domicilios, así como informarse de cualquier dato que pudiera interesarles sobre el particular. Aquellos recibos que no fueran recogidos en el plazo reglamentario pasarán sin más aviso a la Agencia Ejecutiva para su exacción por la vía de apremio.

### Salamanca 15 de agosto de 1950.

El alcalde-presidente, LUIS F. ALONSO.

### Dr. Cándido Asensio

Biólogo del Estado, Excmo. varias Bases. Pensionado en otros países TUBERCULOSIS-CIRUGIA PULMONAR  
Salamanca-Correa del Ovario, 4 mañana y tarde - Tel. 2112. Peñaranda de 1 a 4  
C. S. n.º 87

## Descuentos fin temporada

ALMACENES  
**Siro Gay**  
Aproveche esta oportunidad

Calcetines caballero y niño.....	10 y 15 % descuento
Pijama caballero y niño.....	20 % descuento
Pescadoras caballero y niño.....	20 % descuento
Camisetas sport seda y algodón....	10, 15 y 20 % descuento
Bolsos, piel, box y escoceses.....	15 y 20 % descuento
Artículos piel caballero.....	15 % descuento
Camisas caballero.....	10 y 15 % descuento
Artículos viaje.....	15 y 25 % descuento
Madejas lana todos los colores.....	10 % descuento
Fajas señora tela y laxe.....	10 y 15 % descuento
Trajes verano lisos y mil rayas....	10 % descuento
Abanicos, corbatas, perfumería, bisutería, artículos afeitar, pañuelos, guantes.	

## INDUSTRIAL FRIGORIFICA ESPAÑOLA, S. A.

Neveras y armarios frigoríficos metálicos. Mostradores y vitrinas frigoríficas electro-automáticas. Instalaciones de frío artificial para toda clase de aplicaciones industriales y domésticas.  
Representante en Salamanca y provincia: JOSE LUIS SALAMANCA. María Auxiliadora, 39. Teléfono 1493.

## BALNEARIO DE BABILAFUENTE

Totalmente reformado. Espléndido sitio de reposo. Servicio de coche a todos los trenes desde la estación al Balneario. Proprietario director: Don Martín Hernández Tardaguila, médico.—Nota: Nuestras acreditadas aguas se venden exclusivamente en Generalísimo Franco, 54. Teléfono 1163.

**GRAN TEATRO BRETON**  
— A las cuatro y media —  
**LAS CAMPANAS DE ROSARITA**  
Por Rey Rogers y su caballo Tigger = Emocionante  
**Y TRIUNFO LA JUVENTUD**  
Por Donald O'Connor, Susana Porter y Patsy Pyan  
Estos teatros estarán perfumados por Perfumería EMILIA-ANTONIO

**Ciclo-Motor IRESA**  
53 c. c., alumbrado por plato magnético - Frenos a tambor, garantizados - Ventas-contado y plazos  
EXCLUSIVISTA PARA SALAMANCA Y PROVINCIA:  
**LOZANO** - José Antonio, 41  
Teléfono 1187



# Salamanca, vista por Jean Hyenne, estudiante francés

## SESENTA Y SEIS ALUMNOS EXTRANJEROS DE LA UNIVERSIDAD DE VERANO DE SEGOVIA HAN PERMANECIDO DOS DIAS EN SALAMANCA

El jueves último terminaron los cursos de la Universidad de Verano de Segovia. Esto no tendría importancia localista para Salamanca, si no fuera porque, al finalizar aquellos cursos, los sesenta y seis alumnos extranjeros que los han seguido, se trasladaron a Salamanca invitados por nuestro Gobernador civil, don Joaquín Pérez Villanueva—creador y propulsor de la Universidad de Verano segoviana—, para que conocieran y gustaran de nuestras bellezas monumentales y, al propio tiempo, apreciaran, en rápida ojeada, este otro centro universitario de verano que en la Escuela de Peritos Industriales de Béjar ha logrado crear también el entusiasmo de nuestra primera autoridad civil.

De todo esto vino a hablarnos a nuestra Redacción Jean Hyenne, una de las últimas noches.

Jean Hyenne—poco más de veinte años— es alumno de la Escuela Superior de Comercio de París y se dedica especialmente a los estudios de Derecho Marítimo y Idiomas. Habla un español correctísimo e incluso con giros castizos, que demuestran su espíritu de observación y su asimilación en el estudio de nuestro idioma.

Por Jean sabemos que llegaron de Segovia sesenta y seis alumnos de aquella Universidad de Verano, franceses en su mayoría—estudiantes del Instituto Francés de París, de la Facultad de Letras de la Sorbona, de la de Medicina, de la de Ciencias Económicas y de la



Los alumnos extranjeros salen de su visita a la Escuela de Peritos Industriales de Béjar.

Yo, que he pasado mis vacaciones de los cuatro años últimos en otros países, he creído apreciar, en lo universitario, grandes cosas comunes entre Cambridge, Oxford, París y Salamanca. ¡Pero este sol!... Este sol único no se encuentra en ninguna parte. Y este sabor de gran ciudad, y esta simpatía de todos, que en verdad oherchaba. Porque yo he visto en Salamanca (y Jean se entusiasma al decirlo) una extraordinaria vibración. Otras

quietónicas y pictóricas; pero me gusta también captar el sabor típico de cada región y de cada pueblo, charlar con todo el mundo, beberme un "chaito" en una "tasca" y aprender cada día cosas nuevas, que es la mejor manera de aprovechar las vacaciones de verano. Le aseguro a usted que volveré a Salamanca tan pronto como pueda. ¡Ah, si mi cartera de modesto estudiante no estuviera ya tan "aplastada"...

—¿Le gusta a usted nuestra fiesta nacional?

—Pues no le sé todavía; por eso quiero ver una corrida de las mejores que se den en España, y en San Sebastián me han dicho que podrá satisfacer este deseo.

—Es que las corridas "buenas" le advertimos— pueden resultar "malas" por una serie de circunstancias.

—Mala suerte entonces para mí. Tendré que esperar otra ocasión.

Pero parece que el tema taurino, con ser tan español, no se reduce a Jean Hyenne, que vuelve a su entusiasmo por lo salmantino, un entusiasmo que va desde el elogio a las puestas del sol—"la hora de oro", según expresión suya— hasta el de las admirables instalaciones del Colegio Mayor Hernán Cortés, pasando por los platos típicos, el traje y el folclore.

—Y díganos usted la verdad, Jean, y de las chicas de Salamanca, ¿qué?

—¿Las chicas de Salamanca?... ¡"Ou, là!"...

Y en esta expresión francesa—única de su charla—condensa Jean Hyenne mejor que en ninguna otra, su admiración efectiva hacia las mujeres charres. (Joven y estudiante, al fin).

**STREPTOMICINA AMERICANA**  
**PENICILINA MERCK**  
Precio oficial, venta libre en Farmacias RECIO GENERALÍSIMO, 50, y AVENIDA F. ANAYA, 24

Queremos una juventud sana y limpia, que se conozca a sí misma y ame todos los lugares de su Patria. Por eso se han creado los albergues de la Sección Femenina.

### LA UNIVERSIDAD EN BEJAR

## Segunda conferencia del Doctor Nogareda sobre «Energía Nuclear»

Esta segunda parte de la conferencia de don Carlos Nogareda llevaba como subtítulo "Bomba atómica", "Bomba de hidrógeno", y acudió a escucharle tan numeroso público como a la primera.

Ahora fueron tres grandes pizarras las que contenían los cálculos concentrados, que sintetizaban los descubrimientos fundamentales que han de dar nombre, acaso triste nombre, a esta "era de la humanidad".

Comenzó el señor Nogareda recordando que la primera conferencia se vió prestigiada con la presencia del excelentísimo señor rector de la Universidad, don Esteban Madrugá, e inmediatamente entra en el tema.

Comienza explicando, sirviéndose de un gráfico, el llamado "cráter de Gamow", con las direcciones de la energía respecto a un núcleo y las barreras que hacían escaso el rendimiento de la energía nuclear.

Habla después del descubrimiento del neutrón, en 1932 por Chadwick, que cambia radicalmente la cuestión, y que aquel elemento, por no contener carga eléctrica, carece de fuerza explosiva, y fue Fermi, dos años después, quien, estudiando los neutrones, encontró elementos transuránicos, que sirvieron después a O'Hahu y Meitner para otros descubrimientos sensacionales que dieron lugar a que se comenzase a hablar de la bomba atómica en 1939.

Ehte mismo año se anunció en España, por el profesor Baltá en la Universidad de Salamanca y por Batuecos en la de Santiago, la posibilidad de dicha bomba, que se llega a conseguir poco tiempo después, aunque, naturalmente, se conserva el secreto de su fabricación.

Sin embargo, valiéndose de claros gráficos, el señor Nogareda nos da una idea del mecanismo de explosión y de los efectos de la misma, reducidos principalmente a onda explosiva, efectos térmicos y radiaciones bioquímicas.

En cuanto a la aplicación de la energía nuclear a industrias de paz, también nos dió a conocer el proceso a base de una protección del uranio por bloques de grafito, regulándose la marcha de la reacción, con lo que se han podido lograr ya pilas que desarrollan millón y medio de kilowatts.

Se ocupa después de la bomba de hidrógeno, que estos mismos días anunciaba un investigador que podía conducir al fin del mundo, y termina con una alusión a la bomba cósmica, un millón de veces más energética que cualquiera de las reacciones conocidas...

No dejan de ser impresionantes estas últimas palabras del profesor salmantino, aunque, como suele ocurrir, la magnitud de su contenido es superior a las emociones colectivas que se quieren descargar de preocupaciones, un poco a lo árabe, ante el complot de lo inevitable o demasiado remoto.

El señor Nogareda fué muy aplaudido y felicitado, pues el público se dió perfecta cuenta del esfuerzo, felizmente realizado, de condensar en dos sesiones y hacerlas asequibles, las explicaciones de todo un curso de energía nuclear.

### FIESTA EN EL BOSQUE

Los señoriales jardines del Bosque—proclamado oficialmente "jardín artístico"—fueron escenario el viernes último de una fiesta en homenaje a las Universidades de Verano de Segovia y Salamanca.

Desde las siete de la tarde, numerosos coches particulares y autobuses llevaron a aquel amenísimo lugar a centenares de personas—no bajarían de 500—, a las que se unieron los sesenta profesores y alumnos de Segovia procedentes del Colegio Mayor Hernán Cortés de Salamanca.

También llegó el excelentísimo señor gobernador civil de Salamanca, señor Pérez Villanueva, que quedó encantado de estas jardines versallescos puestos a disposición amablemente por sus propietarios los señores de Oliva.

Una orquesta en los jardines y otra en las inmediaciones del estanque amenizaron la tarde y parte de la noche, puesto que la fiesta no terminó hasta las once.

Se organizaron bailes en los jardines y al lado de los populares españoles llamaban la atención los extranjeros con su interpretación americanista del baile exótico.

El servicio de viandas y refrescos estuvo a cargo del Café Regio, de Salamanca.

A. GARCÍA

# El Adelanto

Fundado en 1883 Martes, 15 de agosto de 1950 Suscripciones 10,00 ptas. al mes

## EL PRELADO DE CIUDAD RODRIGO FUE RECIBIDO SOLEMNEMENTE POR EL VECINDARIO DE LA GUARDIA

### Koy celebrará misa de Pontifical en la iglesia de Santa María

Vitoria.—El obispo de Ciudad Rodrigo, monseñor Escobo, ha estado solemnemente en el pueblo de La Guardia, de donde es oriundo. Fué recibido por las autoridades y todo el vecindario. En el Ayuntamiento hubo una recepción en honor del prelado y en la iglesia parroquial se celebró un Te Deum.

Mañana, día de la Asunción, el doctor Escobo celebrará una misa de pontifical en la iglesia de Santa María y bendecirá la nueva campana del templo. (Logos.)

### ALTO LIRISMO

## Sube la flor de las flores

Por Juan de la Cruz Lebrero ESCUDERO

ENVÍO: Al excelentísimo señor don Fidel Davila Arce, Marqués de Dávila, Ministro del Ejército, glorioso soldado y fervoroso paladin asuncionista.

¿Quién es esa flor celeste, que cenida de alboradas, va ganando las alturas por querubes escoltada? ¿Quién es esa GRAN PRINCESA, hermosísima y sin tacha, radiante y encantadora, que al cielo sube entre palmas? Es la Virgen soñadora, MARIA, Madre de gracia y Madre de Jesús, el Salvador de las almas. ¡Qué hermosa Nuestra Señora en su Asunción soberana! ¡Qué hermosa, la Virgen Pura, bendecida y aclamada por un millón de querubes, que la suben entre palmas a la Mansión de los cielos, ideal que ELLA soñara!

Un manto de seda y oro trenza el sol de la mañana para la Virgen María, dulce Reina Inmaculada, que va ganando la altura, triunfadora y agraciada, entre cantos y entre besos y emociones y plegarias.

Sube la Flor de las flores, nuestra Princesa más alta y en la tierra los suspiros besan su célica cara. Y va escalando la altura la Madre de Dios sagrada. ¡Qué hermosa su taller de oro; qué divina su mirada! Los ángeles se estremecen de rodillas a sus plantas y en arcos de fervor su Emperatriz la proclaman. Y los arcos de la tierra y el cristal de las fontanas y el perfume de las rosas SU ASUNCION BESAN Y ACLAMAN. Y la llaman Reina y Madre y Princesa la más alta. Sobrará un dosel de querubes se ha ocultado tu mirada y tu figura hechicera muy cerca está el Alcázar, donde la ventura eterna te tejerá con sus alas.

Ya escalo la Flor la Cima—dulce Virgen sacrosanta— escoltada por querubes, por ángeles aclamada, entre júbilo y cánticos y emociones en el alma. A su encuentro Jesucristo, el Hijo de sus entrañas, se dirige con amor y con ternura obrada, diciéndola emocionado estas sublimes palabras.

Madre mía, dulce Madre, que los ángeles aclaman y que a la Morada eterna te han subido en cuerpo y alma, porque eres, ¡Madre querida y Princesa Inmaculada!, la más pura, la más bella, la más graciosa y más alta.

Y entre vitores y cantos los cielos abren sus alas y corren MARIA, Reina de sus alboradas. Y la tierra se estremece y adora con sus plegarias el Ministerio luminoso de su Asunción sacrosanta, que en este año será Dogma, definido por el Papa.



Un grupo de estudiantes extranjeros, ante la capilla de la Vera Cruz.

Escuela Superior de Comercio, completando el grupo estudiantes alemanes, ingleses, italianos y japoneses.

—Pasamos el día del viernes—nos dice Jean Hyenne—en Béjar, visitando las instalaciones textiles y las de la nueva Universidad de Verano; hicimos por la tarde una excursión a Candelario, y por la noche, se nos obsequio con una verbena en El Bosque. ¡Magnífico todo! (Y Jean se deshace en elogios tan sinceros y tan espontáneos, que uno llega a sonrojarse un poco, de tan complacido, por ese entusiasmo de un extranjero hacia nuestras cosas.)

Ya en Salamanca, el sábado, visitaron estos estudiantes extranjeros, bajo la experta guía del profesor García Boiza, todo cuanto de mayor interés encierra nuestra ciudad—las dos Catedrales, San Esteban, las Agustinas, Casa de las Conchas—, deteniéndose especialmente en la Universidad. Y ya a la caída de la tarde, una fiesta íntima en el domicilio de la señorita Isabel Montero, profesora auxiliar de la Universidad de Verano de Segovia, puso fin a la estancia de estos escolares extranjeros, que en la misma noche del sábado comprendieron el regreso a sus hogares.

—Pero como Salamanca no puede verse en una ojeada tan rápida, yo quiero—nos dice Jean Hyenne—gustar de ella a mis anchas, y me quedo aquí unos días más.

INSTITUTO VETERINARIO NACIONAL  
**124 PESETAS LA DOCENA DE HUEVOS!!**  
Asegure sus gallinas con vacunas de garantía  
VACUNA CONTRA LA PESTE AVIAR "IVEN".  
VACUNA COIERA TIFOSIS AVIAR "IVEN".  
VACUNA VIRUELA-DIFTERIA AVIAR "IVEN".  
VACUNA CONTRA EL CORIZA (moquillo) AVIAR.  
Vitamiven A-D. Vigor, fortaleza, salud de hierro en las pollitas.  
Vitamiven A-D-E. Para aumentar la puesta  
**LABORATORIOS "IVEN"**  
Delegación y despacho: San Julián, 4. Tel. 2183.  
SALAMANCA

QUINTO ANIVERSARIO DEL SEÑOR  
**DON BASILIO REDONDO MONTERO**  
QUE FALLECIÓ EN SALAMANCA EL DÍA 16 DE AGOSTO DE 1945 a los ochenta y un años de edad después de recibir los S. S. y la Bendición de Su Santidad D. E. P.  
Su viuda, doña María-Luisa Munió Rodríguez; hijos: don Juan, don Antonio, doña Manuela (viuda de Solbes Soler), doña Josefina, doña María-Luisa y doña María de Carmen; hijos políticos: doña Carmen Prieto Alonso, don Vicente Panlagua Comendador, don José-María Segardía, Valcarlos y don Juan Iglesias Santos; hermanos: doña Josefina, don José y don Vicente Ramón; hermanas políticas, nietos, sobrinos y demás familia.  
Suplican a sus amistades una oración por el eterno descanso de su alma. En su sufragio se celebrarán misas el próximo día 16, en las iglesias de San Juan de Sahagún, Padres Capuchinos, Dominicos y Jesuitas, Madres Franciscas, Esclavas (Rollo y José Antonio Prieto de Rivera), así como también el alumbrado de la Exposición del Santísimo en ambas Capillas.

PRIMER ANIVERSARIO del señor  
**Don Pedro Sánchez Ramiro** (INDUSTRIAL)  
que falleció en Salamanca el 16 de agosto de 1949 a los sesenta y cuatro años de edad después de recibir los S. S. y la bendición de S. S. D. E. P.  
Su desconsolada esposa, doña Delfina Pedraz García; hijos: Julia, Fidela, Amada, Antonio y Pedro; hijo político, Juan Caba; padre político, Miguel Pedraz; hermanos, Isabel, Elias y María; hermanos políticos, nietos, sobrinos y demás familia.  
Suplican una oración por su alma.  
Todas las misas que se celebren el día 16, en la iglesia parroquial de San Juan de Sahagún, y en la iglesia de Forleoda, serán aplicadas por su eterno descanso.

## Catástrofe ferroviaria en Nueva Delhi

### Hubo veinte muertos y doscientos heridos

Nueva Delhi.—Se atribuye a sabotaje una catástrofe ferroviaria ocurrida a primera hora de ayer cerca de Benares. Un tren expreso se precipitó sobre otro de mercancías, que había descarrilado sobre un puente, y hay por lo menos veintidós viajeros muertos y doscientos heridos. El descarrilamiento se produjo sin duda por estar levantada la vía, ya que bajo el puente en cuestión han sido hallados pimientos, torallos y otras pizcas, cuya presencia donde fueron encontradas casi evidencia un acto de sabotaje.

Hasta que España sea fuerte, se vea alta y se sienta grande, ningún español tiene derecho al reposo... ¡Mujer, cumple el deber del Servicio Social!

## Un autocar de línea cae al río Deva

### Resultaron varios muertos y numerosos heridos

Llanes.—Esta tarde, el coche de línea que hace diariamente el servicio entre Unquera y Potes, conducido por Marino Puente, al llegar al pueblo de Puentelena se encontró con un camión de carga que procedía del mercado de Potes y llevaba dirección a Santander. El coche de línea, para evitar el choque, hizo un viraje y fué a precipitarse por un terraplén, cayendo el vehículo lleno en exceso de viajeros, al río Deva.

Inmediatamente de ocurrir el suceso los vecinos de Puentelena acudieron en socorro de los viajeros, organizándose los servicios de salvamento.

De entre los restos del coche fueron retirados 26 heridos y varios muertos, siendo éstos: María Gómez Rada, de Potes y vecina de Madrid; Félix Sánchez, de Béjar; Ernestina Fernández, de once años, que regresaba de retirarse de primera comunión; en Llanes, Angelina Fernández, de Potes, y Telesforo Cantero, conocido por "Florín", conductor del vehículo.  
Al ser trasladado a Unquera se hizo el vecino de Madrid don Joaquín Maño Martín, jefe de Administración de Hacienda, el cual llevaba en uno de los bolsillos su testamento, habiéndose hecho cargo del documento la Guardia Civil. Al lado del cadáver de María Gómez Rada fué hallada una billetera, de pocos meses, placidamente dormida y ajena a la tragedia. (Logos.)

**G. POLO**  
Enfermedades de la mujer—Paros  
Consulta de 12 a 2.—Teléfono 2613  
Crespo Rascón, 17, 1.º  
C. S. N.º 68